

# Was macht die StädteRegion Aachen – für mich?!



**Dienstleistungen, Informationen  
und Kontakte**



**Aktive Region**

**Nachhaltige Region**

**BildungsRegion**

**SozialeRegion**

# StädteRegion Aachen: Sie begegnen ihr täglich!

Liebe Leserinnen, liebe Leser,

wissen Sie, welche Aufgaben die StädteRegion Aachen hat? Viele Dienstleistungen, Entscheidungen oder Förderungen betreffen die rund 554.000 Menschen, die hier zu Hause sind, unmittelbar: in der Familie, bei der Arbeit, in den eigenen vier Wänden oder in der Natur. Wir arbeiten für alle Generationen, vom Kleinkind bis ins hohe Lebensalter. Diese Broschüre zeigt, wo Ihnen die StädteRegion Aachen im Alltag begegnet und für Sie da ist. Vielleicht sind Sie überrascht, wie intensiv wir Sie in Ihrem täglichen Leben begleiten. Unsere rund 2.200 Beschäftigten arbeiten in einer zukunftsorientierten Verwaltung für die rund 554.000 Menschen, die in der StädteRegion Aachen leben. Unsere Aufgaben und Projekte sind auf die Bürgerinnen und Bürger ausgerichtet – in Bereichen wie Bildung, Soziales, Freizeit, Gesundheit, Umweltschutz, Mobilität, Digitalisierung oder Wirtschaft. Ich lade Sie herzlich dazu ein, die Verwaltung der StädteRegion besser kennenzulernen und wünsche Ihnen viel Spaß beim Entdecken, Stöbern und Lesen.



Ihr

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Tim Grüttemeier'.

Dr. Tim Grüttemeier  
Städteregionsrat

554.000 Bevölkerung

80.000 Schüler/innen

57.000 Studierende

25.000 Unternehmen

710 km<sup>2</sup> Fläche

10 Städte und Gemeinden



# Was macht die StädteRegion – für mich?!

Das Zukunftsprogramm der StädteRegion Aachen beschreibt einen Prozess: Die Entwicklung des Gemeindeverbandes entlang politischer Leitlinien auf Grundlage der administrativen Aufgaben.

In enger Kooperation mit allen Beschäftigten der Verwaltung ist ein internes Leitbild entstanden, in dem sich alle Organisationseinheiten der StädteRegion Aachen wiederfinden. Das Leitbild basiert auf den „Regionsbegriffen“ (Aktive Region, Nachhaltige Region, BildungsRegion, Soziale Region) der StädteRegion Aachen. Die Begrifflichkeiten ergeben sich aus den vielfältigen Aufgaben der Verwaltung und sind die Basis für unsere Kommunikation.

Insgesamt markiert die Entwicklung dieses Leitbildes einen Wechsel vom „Wie funktioniert die StädteRegion?“ zum „**Was macht die StädteRegion – für mich?!**“

Und das ist mehr, als man vielleicht zunächst vermuten mag. Viele Entscheidungen, Dienstleistungen oder Förderungen der StädteRegion betreffen die Bevölkerung unmittelbar – zu Hause oder bei der Arbeit, in den eigenen vier Wänden oder in der Natur. Und um genau diese Berührungspunkte zwischen „der Verwaltung“ und „den Bürgern“ geht es in dieser Broschüre. Nach dem Prinzip der bekannten Wimmelbilder wollen wir Ihnen auf den nächsten Seiten anhand von Symbolen in alltäglichen Situationen zeigen, wie lebendig Politik und Verwaltung in unserer Region funktionieren.

**Weil es gemeinsam besser geht bündelt die StädteRegion regionale Kompetenzen. Für eine leistungsstarke Verwaltung mit Mehrwerten für alle Bürgerinnen und Bürger.**

## Damit Zukunft passiert.

### Aktive Region

**Wir stehen für Fortschritt, Innovation und Lebensqualität.**

### Nachhaltige Region

**Wir bewahren unseren Lebensraum und sichern Werte.**

### BildungsRegion

**Wir fördern alle Menschen in unserer Region, weil Bildung Zukunft ist.**

### Soziale Region

**Wir stehen für ein solidarisches Miteinander.**



### Damit unser Klima gut bleibt

Wir geben Tipps zum Thema Energiesparen und Solaranlagen (z.B. Solar- und Gründachpotentialkataster) und zeigen Potentiale im Ausbau Erneuerbarer Energien auf.

Umweltamt (A 70)

### Damit Eltern sich auf die wichtigen Dinge konzentrieren können

Wir helfen Eltern bei der Beantragung und allen Formalitäten rund um das Thema Elterngeld.

Versorgungsamt (A 57)

### Damit Kinder von Anfang an gesund aufwachsen

Wir fördern die Gesundheit von Kindern, z. B. durch Tipps zur gesunden Ernährung und vielen Präventionsangeboten.

Gesundheitsamt (A 53)

### Damit Erholung nah bleibt

Wir helfen beim Entdecken der landschaftlichen und kulturellen Vielfalt unserer Region und zeigen ihr Erholungs- und Erlebnispotenzial – ob auf dem Rad oder zu Fuß. Und das auch noch kinderleicht über die TourenApp.

Wirtschaftsförderung,  
Tourismus und Europa (S 85)

## An jedem Tag der Woche...

Wissen Sie, wo Ihnen unsere Arbeit täglich begegnet? Die Frage ist nicht leicht zu beantworten, denn die Bezugspunkte sind vielfältig. Sie reichen von den einfachen Dingen des Alltages wie Trinkwasser bis hin zu den großen Themen der Zukunft wie Bildung und Sicherheit. Die StädteRegion ist viel intensiver mit dem Lebensalltag der Bürgerinnen und Bürger vernetzt, als man zunächst vermuten mag.

Ob in der Sicherstellung der Qualität unserer Lebensmittel oder auf dem Weg mit dem Fahrrad in den Kindergarten – die Entscheidungen und Initiativen der StädteRegion betreffen Sie jeden Tag. Mit dieser Broschüre geben wir Ihnen Antworten, wo die StädteRegion Aachen sich einbringt. Damit Zukunft passiert.



**Damit die Daseinsvorsorge geregelt ist**

Mit vielen Unternehmen aus den Bereichen Verkehr, Entsorgung, Energie und Kultur sorgen wir für Vielfalt in der Region. Zum Beispiel mit dem Grenzlandtheater.

**Wirtschaftliche Beteiligungen und Zentrales Controlling (S 80)**

**Damit Wirtschaft wachsen kann**

Im Dialog mit Wirtschaft und Wissenschaft fördern wir die Rahmenbedingungen für erfolgreiche Unternehmen.

**Wirtschaftsförderung, Tourismus und Europa (S 85)**

**Damit Sie gut informiert sind**

Wir versorgen Medien mit allen wichtigen Informationen aus unserer Verwaltung.

**Öffentlichkeitsarbeit (S 13)**

**Damit Lebensmittel sicher sind**

Mit regelmäßigen und sorgfältigen Kontrollen sorgen wir dafür, dass Lebensmittel sicher sind.

**Amt für Verbraucherschutz, Tierschutz und Veterinärwesen (A 39)**

**Damit die Kleinsten spielerisch auf die Welt von morgen vorbereitet werden**

Wir erziehen, fördern und betreuen Kinder vom ersten Lebensjahr bis zum Schuleintritt, in Kitas, Familienzentren und Kindertageseinrichtungen.

**Amt für Kinder, Jugend und Familie (A 51)**

**Damit auch Mimi und Bello nicht zu kurz kommen**

Wir kümmern uns um alle Belange des Tierschutzes. In der Landwirtschaft genauso wie bei Hund oder Katze.

**Amt für Verbraucherschutz, Tierschutz und Veterinärwesen (A 39)**



### Damit Bildung spannend bleibt

Mit unserem Programm „Bildungszugabe“ ermöglichen wir Kindern und Jugendlichen interessante Bildungsmöglichkeiten an außerschulischen Lernorten.

**Bildungsbüro (A 43)**

### Damit die StädteRegion mobil ist

Unser Straßenverkehrsamt ist für die Zulassung aller Kfz in der Region zuständig. Vom Motorroller bis zum 40-Tonner-LKW.

**Straßenverkehrsamt (A 36)**

### Damit Sie sicher von A nach B kommen.

Wir kümmern uns um die Kreisstraßen und viele Radwegeverbindungen und in der Eifel sind wir als Straßenverkehrsbehörde aktiv.

**Immobilienmanagement und Verkehr (A 61)**

### Damit Traumhäuser keine Träume bleiben

Wir fördern Wohneigentum und Mietwohnungen und helfen, die StädteRegion mit angemessenem Wohnraum zu versorgen.

**Amt für Bauaufsicht und Wohnraumförderung (A 63)**

### Damit ein Stein auf dem anderen bleibt.

Wir bauen und modernisieren z.B. Kindergärten, Schulen und Rettungswachen.

**Immobilienmanagement und Verkehr (A 61)**

## Von Anfang an dabei...

Die Zukunftschancen und die Sicherheit der kleinsten Bewohnerinnen und Bewohner der StädteRegion liegen uns am Herzen. Von Beginn an unterstützen wir Familien bei ihren täglichen Aufgaben und Problemen, sorgen für Kitaplätze und Bildungschancen, helfen Eltern durch den Formalitätendschungel und beraten bei Zuschüssen und Hilfeleistungen, um die Zukunft unserer Kinder ein Stück-

chen unbeschwerter zu gestalten. Wussten Sie zum Beispiel, dass die StädteRegion dabei hilft, den reibungslosen Ablauf des Unterrichts an Grundschulen zu gewährleisten? Oder mit umfangreichen Programmen zur Zahngesundheit Kindern schon in den Kitas das richtige Zähneputzen näherbringt? So arbeiten wir an vielen Stellen für eine lebenswerte Zukunft.



**Damit die Kleinen groß rauskommen**

Durch flexible Personalplanung gewährleisten wir die Unterrichtsversorgung an Grundschulen.

Schulamt (A 41)

**Damit die Straßen sicher sind**

Wir führen regelmäßig Geschwindigkeitsmessungen durch, um die Zahl der Verkehrstoten weiter zu reduzieren.

Amt für Ordnungsangelegenheiten (A 32)

**Damit Sie Ihr Traumhaus finden können**

Wir erteilen die Maklererlaubnis für Immobilienmakler und schaffen so die Voraussetzungen, dass Ihre Eigenheimsuche sicher und erfolgreich verläuft.

Amt für Ordnungsangelegenheiten (A 32)

**Damit Hilfe naht**

Als Trägerin des Rettungswesens sorgt die StädteRegion für schnelle und qualifizierte Hilfe bei Notfällen.

Amt für Rettungswesen und Bevölkerungsschutz (A 38)







**Damit alle Menschen  
teilhaben können**

Wir stellen den Grad der Behinderung fest und den Schwerbehindertenausweis aus.

**Versorgungsamt (A 57)**

**Damit Hilfestellungen in allen  
Lebenslagen passen.**

Wir kümmern uns bei vielfältigen Aufgaben im sozialen Bereich um die Beratung und die Leistungsgewährung.

**Amt für Soziales und Senioren (A 50)**

**Damit Herkunft keine  
Rolle spielt**

Wir setzen uns für ein gleichberechtigtes Miteinander und für die Chancengleichheit von Menschen mit und ohne Migrationsgeschichte ein.

**Kommunales Integrationszentrum (A 46)**



### Damit Natur erhalten bleibt

Der Erhalt und der Schutz von Natur und Landschaft ist eine unserer wichtigsten Aufgaben, durch die wir Angebote für Erholung und Freizeit schaffen.

Umweltamt (A 70)

### Damit Brücken entstehen

Inklusion muss gestaltet werden. In der Sozialplanung betrachten wir, wie es den Menschen in der Region geht und suchen nach Wegen, ihre Teilhabe zu stärken. Deshalb fördern wir auch inklusive Projekte.

Amt für Inklusion und Sozialplanung (A 58)

### Damit Eltern eine Wahl haben

Wir sind Träger von Förderschulen, sodass jedes Kind nach seinen individuellen Bedürfnissen beschult werden kann.

Schulverwaltung (A 40)

### Damit das Runde ins Eckige passt

Mit freiwilligen Leistungen unterstützen wir unkompliziert das soziale Leben, so z. B. mit Zuschüssen für Sportvereine zur Beschaffung von Sport- und technischen Geräten.

Amt für Kinder, Jugend und Familie (A 51)

### Damit sich alle Zuhause fühlen

Wissen darf keine Frage der Nationalität oder Herkunft sein. Wir beraten Sie deshalb bei ausländerrechtlichen Fragen.

Ausländeramt (A 33)

## Alle gemeinsam ...

Unsere Gesellschaft ist bunt und vielfältig – und das ist gut so! Wir wollen bestmögliche Chancen für alle Menschen, damit Akzeptanz, Gleichberechtigung und Miteinander Realität werden können. Das beginnt mit der Gründungsberatung für ausländische Unternehmer und hört mit einem Fahrdienst für Menschen mit Behinderung noch lange nicht auf. Denn nur wenn alle Menschen in der StädteRegion

am gesellschaftlichen Leben teilhaben können und nicht nur von außen zusehen, kann Zukunft passieren. Übrigens: Für besonders herausragende ehrenamtliche Projekte vergeben die StädteRegion und die Sparkasse Aachen jedes Jahr den „Stifterpreis Ehrenamtliches Engagement“, bei dem alle Bürger aufgerufen sind, mögliche Preisträger vorzuschlagen.





**Damit Ausbildung auf dem neuesten Stand bleibt**

Wir sorgen an unseren neun Berufskollegs dafür, dass der Schulbetrieb für ca. 19.000 Schüler/innen reibungslos funktioniert.

**Schulverwaltung (A 40)**

**Damit Feiern fröhlich bleibt**

Wir kümmern uns um die Sicherheit von Veranstaltungsflächen in der StädteRegion und sorgen so dafür, dass Spaß und Kultur sicher bleiben.

**Amt für Bauaufsicht und Wohnraumförderung (A 63)**

**Damit schon die Kleinsten wissen, wie es geht**

Mit vielen Aktionen und Tipps helfen wir von Kindesbeinen an, z. B. beim richtigen Zähneputzen.

**Gesundheitsamt (A 53)**

## Von früh bis spät ...

Oft sind es die kleinen Dinge, die zum Gelingen des Ganzen unverzichtbar sind. Dies betrifft vor allem die Grundlagen unseres Zusammenlebens, sei es in der Sicherung unserer Grundwasserqualität, der Bereitstellung eines funktionierenden Rettungswesens oder

mit medizinischen Vorsorgeuntersuchungen. Gerade an solchen Schlüsselstellen setzt die Arbeit der StädteRegion an und trägt dazu bei, die Weichen für unsere Zukunft zu stellen.



### Damit Ausbildung Zukunft hat

Wir übernehmen Verantwortung und bilden derzeit mehr als 60 junge Menschen in verschiedenen Berufen aus.

Zentrale Dienste (A 10)

### Damit Wohnen nicht zur Hürde wird

Wir bieten umfangreiche Beratungen zum Thema barrierefreie Wohnraumgestaltung an. Und manchmal sind die Lösungen für bisher unüberwindbare Probleme erstaunlich einfach.

Amt für Soziales und Senioren (A 50)

### Damit Flüsse und Seen Lebensräume bleiben

Unsere Aufgaben rund um die Gewässer der StädteRegion sind vielfältig. Doch sie dienen alle einem Ziel: Unsere Wasserqualität zu sichern und aus den Gewässern herauszuhalten, was nicht hineingehört.

Umweltamt (A 70)

**Damit alle die gleichen Chancen haben**

Auch wenn Frauen und Männer verschieden sind, haben sie die gleichen Rechte. In der StädteRegion kümmert sich die Gleichstellungsbeauftragte um die Chancengleichheit von Frau und Mann.

**Gleichstellungsbeauftragte**

**Damit Sie wissen, was um Sie herum passiert**

Detaillierte Karten, z.B. zu Grundstücken oder Luftbilder, können Sie ganz einfach abrufen: Mit dem Geoportal des Katasteramtes.

**Kataster- und Vermessungsamt (A 62)**

**Damit Sie wieder eine Perspektive haben**

Wir unterstützen mit der Grundsicherung in finanziellen Notlagen und bringen die Menschen in Arbeit.

**Jobcenter**

**Damit Sie auch unterwegs immer informiert sind**

Wir stellen flächendeckend Bodenrichtwerte per App fürs Handy bereit.

**Kataster- und Vermessungsamt (A 62)**







**Damit wir rund um die Uhr für Sie erreichbar sind**

Auf [www.staedteregion-aachen.de](http://www.staedteregion-aachen.de) finden Sie umfangreiche Informationen, Kontakte und Services rund um die StädteRegion Aachen.

Öffentlichkeitsarbeit (S 13)

**Damit wir ein inklusiver Arbeitgeber sind**

Jeder zehnte unserer Beschäftigten ist schwerbehindert. Wir setzen uns aktiv für ihre Belange ein.

Schwerbehindertenbeauftragter

**Damit Kultur für alle erlebbar wird**

Jedes Jahr finden im Rahmen des Kulturfestivals X Konzerte, Fotokunst-Ausstellungen, szenische Lesungen und Performances in der gesamten Region statt. Hochwertige Kultur für alle zu günstigen Eintrittspreisen.

Kultur (S 16)

**Damit die Belange der Beschäftigten gewahrt sind**

Wir setzen uns für unterschiedliche Teilzeitmodelle, flexible Arbeitszeiten, Mobile Arbeit und den Betriebskindergarten ein.

Personalrat

## Bei Arbeit und Freizeit...

Die richtige Balance zwischen Arbeit und Freizeit sowie zwischen Beruf und Familie sorgt für ein zufriedenes Leben. Die StädteRegion Aachen versucht das in ihrer Funktion als Arbeitgeberin für 2.200 Menschen zu unterstützen. Flexible Arbeitszeitregelungen wie

Mobile Arbeit weisen die Richtung in eine Zukunft, in der Beruf und Familie besser miteinander vereinbar sind. Zudem stellen wir viele Online-Dienstleistungen, unabhängig von unseren Öffnungszeiten, zur Verfügung, um einen flexiblen Zugriff zu gewährleisten.

# Ihr direkter Draht zu uns

## Verwaltungsgliederungsplan

### StädteRegion Aachen

Anschrift: StädteRegion Aachen  
52090 Aachen  
Telefon: 0241/5198-0 (Zentrale)  
Telefax: 0241/533190  
E-Mail: info@staedteregion-aachen.de  
Internet: www.staedteregion-aachen.de

## Standorte:

### Haus der StädteRegion Aachen

Zollernstraße 10  
52070 Aachen

#### A 38

Kranzbruchstraße 15  
52152 Simmerath

#### A 33

Hackländerstraße 1  
52064 Aachen

#### A 36 / A 39

Carlo-Schmid-Straße 4  
52146 Würselen

#### A 53

Trierer Straße 1  
52078 Aachen

#### Jobcenter

Gut-Dämme-Straße 14  
52070 Aachen

## Dezernat I

### Zentrale Dienste, Kommunaufsicht und Controlling

Dr. Tim Grüttmeier 5198 2441  
Büro: Jennifer Cryns 5198 2442

#### A 10 Zentrale Dienste

Ellen Wirtz 5198 2668

#### 10.1 Büro Städteregionstag

Hubert Leyendecker 5198 3640

#### 10.2 Personalwesen, Aus- und Fortbildung

Ralf Pütz 5198 2260

#### 10.3 Besoldung und Beihilfen

Christina Frantzen 5198 2425

#### 10.4 Organisation

Hannah Hoheisel 5198 2244

#### 10.5 Hausservice

Ilka Friedrich 5198 2339

#### 10.6 IT-Service

Andreas Schaffrath 5198 2227

#### S 12 Digitalisierung und E-Government

Ingrid Oeben 5198 1201

#### A 14 Prüfung und Beratung

Dorothee Steins-Hofer 5198 1400

#### A 15 Kommunaufsicht und Wahlen

Doris Palm 5198 2117

#### S 80 Wirtschaftliche Beteiligungen und Zentrales Controlling

Hermann Fuchs 5198 2318

## Gleichstellung

Ulrike Königsfeld 5198 2460

## Schwerbehindertenbeauftragter

Hartmut Buchbinder 5198 2222

## Schwerbehindertenvertretung

Hartmut Buchbinder 5198 2222  
Sabine Kohl 5198 3529  
Heino Reinartz 5198 1480

## Dezernat II

### Dezernat für Finanzen, Sicherheit und Ordnung

Gregor Jansen 5198 2337  
Büro: Kerstin Geulen 5198 2413

#### A 20 Kämmererei/Kasse

Thomas Claßen 5198 2414

#### 20.1 Haushaltsangelegenheiten, Versicherungen

Silke Wipperfürth 5198 2157 (kommissarisch)

#### 20.2 Bankbuchhaltung, Zahlungsabwicklung, Forderungs- und Liquiditätsmanagement

Claudia Beißel 5198 2417

#### A 32 Amt für Ordnungsangelegenheiten

Mario Desombre 5198 2144

#### 32.1 Ordnungsangelegenheiten

Alexandra Babnik-Samodol 5198 2266

#### 32.2 Verkehrsüberwachung

Oliver Pontzen 5198 3220

#### A 33 Ausländeramt

Gabriele Grünwald 5198 3300

#### 33.1 Zentrale- und ausländerrechtliche Integrationsaufgaben

Christoph Kutzera 5198 3301

#### 33.2 Einbürgerung, Staatsangehörigkeitsrecht, Namensrecht

Birgit Schiffers 5198 3302

#### 33.3 Aufenthaltsangelegenheiten

A 33.3 I – Peter Joeris 5198 3340  
A 33.3 II – Irene Gombert 5198 3350  
A 33.3 III – Stefan Marquardt 5198 3360

#### 33.4 Aufenthaltsbeendende Maßnahmen

Harald Köhler 5198 3304

#### A 36 Straßenverkehrsamt

Marlene Maaßen 5198 6510

#### 36.1 Zulassungswesen

Monika Römgens 5198 6610

#### 36.2 Führerscheinswesen

Ute Schaffrath 5198 6550

#### 36.3 Verwaltung

Elke Vogelgesang 5198 6520

#### 36.4 Ausnahmegenehmigungen

NN

#### A 38 Amt für Rettungswesen und Bevölkerungsschutz

Marlis Cremer 5198 3800

#### 38.1 Rettungsdienst, Leitstelle

Elke Schloemer 5198 3810

#### 38.2 Katastrophenschutz, Informations- und Kommunikationstechnik

Dieter Nellessen 5198 - 3820

#### 38.3 Brandschutz

Thomas Sprank 5198 3830

Auf [www.staedteregion-aachen.de](http://www.staedteregion-aachen.de)  
finden Sie eine Vielzahl von  
Informationen und Angeboten.



instagram  
staedteregion\_aachen



www.facebook.com/  
StaedteRegion.Aachen



www.twitter.com/  
SR\_Aachen\_News



www.youtube.com/  
StaedteRegionAachen



## STÄDTEREGIONSRAT

Dr. Tim Grüttemeier 5198 2441  
Büro: Cyros Clermont 5198 2259  
Jennifer Cryns 5198 2442

## ALLGEMEINER VERTRETER

Gregor Jansen 5198 2337

## Dezernat III

### Dezernat für Soziales und Gesundheit

Prof. Dr. Edeltraud Vomberg 5198 2020  
Büro: Inge Grafahrend 5198 2021

**A 46 Kommunales Integrationszentrum**  
Timur Bozkir 5198 4600

**A 50 Amt für Soziales und Senioren**  
Angelika Hirtz 5198 2453

**50.1 Trägeraufgaben,  
Grundsatzangelegenheiten**  
Wolfgang Hirsch 5198 2184

**50.2 Rückennahmen, Widersprüche/Klagen**  
Jörg Mahr 5198 2452

**50.3 Angelegenheiten nach dem Wohn- und  
Teilhabegesetz**  
Jürgen Geis 5198 2445

**50.4 Stationäre Leistungen**  
Christopher Mülleijans 5198 5033

**50.5 Häusliche und teilstationäre  
Leistungen**  
Karin Branderhorst 5198 5005

**50.6 Besondere soziale Angelegenheiten**  
Thomas Scheufens 5198 5046

**50.7 Planung und Beratung**  
Stephan Xhonneux 5198 2466

**A 53 Gesundheitsamt**  
Privat-Dozentin Dr. Monika Gube 5198 5500  
Verwaltungsleitung: Rainer Posselt 5198 5302

**53.01 Kommunales Gesundheitsmanagement  
und Prävention**  
NN

**53.1 Amtsärztlicher Untersuchungsdienst**  
Dr. Karlo Körlings 5198 5301

**53.2 Infektionsschutz**  
Dr. Verena Bochat 5198 5530

**53.3 Hygieneüberwachung und  
Umweltmedizin**  
Dr. Cornelia Konteye 5198 5320

**53.4 Kinder- und Jugendärztlicher Dienst,  
Prävention**  
Dr. Josef Michels 5198 5330

**53.5 Sozialpsychiatrischer Dienst**  
Dr. Wolfgang Naber 5198 5566

**53.6 Medizinalaufsicht und innerer Dienstbe-  
trieb**  
Monika Erve 5198 5305

**53.7 Zahnärztlicher Dienst**  
Dr. Susanne Rubbert 5198 5386

**A 57 Versorgungsamt**  
Martina Hund 5198 5701

**57.1 Schwerbehindertenrecht I**  
Wolfgang Kreitz 5198 5722

**57.2 Schwerbehindertenrecht II**  
Erika Kelleter 5198 5731

**57.3 Elterngeldstelle**  
Simone Galinnis 5198 5713

**57.4 Verwaltung**  
Kerstin Kosanke 5198 5706

**A 58 Amt für Inklusion und  
Sozialplanung**  
Bettina Herlitzius 5198 5800  
Antje Rüter 5198 2470

## S 13 Öffentlichkeitsarbeit

Detlef Funken 5198 1300

## S 16 Kultur

Dr. Nina Mika-Helfmeier 5198 2664

## Dezernat IV

### Dezernat für Bauen, Umwelt und Verbraucherschutz

Stefan Jücker 5198 2526  
Büro: Simone Desombre 5198 2525

**A 39 Amt für Verbraucherschutz,  
Tierschutz und Veterinärwesen**  
Dr. Peter Heyde 5198 3911  
Verwaltungsleitung: Ellen Leimbach 5198 3912

**39.1 Tierschutz und Veterinärwesen**  
Swantje Schumacher 5198 3947

**39.2 Lebensmittelüberwachung**  
Dr. Matthias Boese 5198 3920

**39.3 Verwaltung**  
Kurt Küchen 5198 3929

**A 61 Immobilienmanagement und  
Verkehr**  
Sander Lutterbach 5198 3532

**61.1 Straßenbau und Verkehrslenkung**  
Dirk Gobbelé 5198 3703

**61.2 Gebäudemanagement**  
Manfred Schroiff 5198 3579

**61.3 Architektur**  
Dirk Rehschuh 5198 3530

**61.4 Gebäudetechnik**  
NN

**A 62 Kataster- und  
Vermessungsamt**  
Irene Littek-Braun 5198 2541

**62.1 Service Liegenschaftskataster**  
Tanja Breuer 5198 6214

**62.2 Aktualisierung Liegenschaftskataster**  
Werner Jansen 5198 2551

**62.3 Gutachterausschuss, Immobilienbewer-  
tung**  
NN

**62.4 Vermessung**  
Andreas Bruchhage 5198 6285

**62.5 GeoService**  
David Arzdorf 5198 6210

**A 63 Amt für Bauaufsicht und  
Wohnraumförderung**  
Norbert Langohr 5198 2534

**63.1 Bauaufsicht**  
Jürgen Nigbur 5198 2535

**63.2 Wohnraumförderung**  
Ursula Bauer 5198 2623

**A 70 Umweltamt**  
Thomas Pilgrim 5198 2509

**70.1 Wasserwirtschaft**  
Hans Drießen 5198 2667

**70.2 Betrieblicher Umweltschutz und  
Rechtsangelegenheiten**  
Barbara Schilling 5198 2601

**70.3 Naturschutz, Landschaftspflege,  
Jagd und Fischerei**  
Richard Bollig 5198 2633

**70.4 Bodenschutz, Altlasten**  
Dirk Urbanke 5198 2614

**70.5 Mobilität, Klimaschutz und Regional-  
entwicklung**  
Ruth Roelen 5198 2528

## Personalrat

### Allgemeine Verwaltung

Frank Schalge 5198 2650  
Alexandra Estorer 5198 2655  
Brigitte Alaerds-Zolke 5198 2653  
Stefan Reinke 5198 2651

## Dezernat V

### Dezernat für Bildung, Jugend und Strukturentwicklung

Markus Terodde 5198 2130  
Büro: Claudia Ernert 5198 2185

**A 40 Schulverwaltung**  
Nico Kosanke 5198 3740

**40.1 Verwaltung und Planung**  
Christoph Gromes 5198 3745

**40.2 Berufskollegs – Gebäude und nichtpä-  
dagogisches Personal**  
Janine Püttmann 5198 3745

**40.3 Förderschulen und Weiterbildungs-  
kolleg – Gebäude und nichtpädagogi-  
sches Personal sowie Schulsozialarbeit**  
Wilhelm Schröder 5198 3750

**A 41 Schulamt**  
Ruth Meyering 5198 4100

**41.1 Lehrrangelegenheiten**  
Georg Frett 5198 4110

**41.2 Schülerangelegenheiten, Beihilfen**  
Nikolai Benden 5198 4120

**A 43 Bildungsbüro**  
Dr. Sascha Derichs 5198 4309  
Gabriele Roentgen 5198 4307

**A 51 Amt für Kinder, Jugend und  
Familie**  
Sebastian Heyn 5198 2488

**51.1 Kindertagesbetreuung**  
Alexander Franzen 5198 2247

**51.2 Jugendförderung und Prävention**  
Angelika Kranz 5198 2492

**51.3 Soziale Dienste**  
Marianne Werden-Bergs 5198 2461

**51.4 Erziehungsberatung und Schul-  
psychologie**  
NN

**51.5 Amtsvormundschaften, Beistandschaf-  
ten und Unterhaltsvorschuss**  
NN

**51.6 Zentrale Aufgaben**  
Dorothee Beckmann 5198 2149

**S 85 Wirtschaftsförderung, Tourismus  
und Europa**  
Susanne Lauffs 5198 2335





### Impressum

StädteRegion Aachen  
V.i.S.d.P. Detlef Funken  
52090 Aachen  
[www.staedteregion-aachen.de](http://www.staedteregion-aachen.de)

### Konzeption und Layout

POWER+RADACH werbeagentur  
Belvedereallee 5  
52070 Aachen  
[www.power-radach.de](http://www.power-radach.de)

### Mit freundlicher Unterstützung

IKEA Heerlen  
[www.ikea.com/heerlen](http://www.ikea.com/heerlen)  
Freizeit- und Erholungsverein  
Walheim e.V.  
[www.fevw.de](http://www.fevw.de)

**Damit Zukunft passiert.**  
[www.staedteregion-aachen.de](http://www.staedteregion-aachen.de)